

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin**

Band (Jahr): **89 (1963)**

Heft 48

PDF erstellt am: **10.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



# das Haarwasser



## der Erfolgreichen

**FS-Brennessel-petrol-Konzentrat - ein Spitzenprodukt vom Fachmann empfohlen!**  
**Das einzige Haarwasser mit den Wirkstoff-Komplexen B, F und H und der FS-Garantie: Haarausfall und Schuppen verschwinden — oder Geld zurück.**  
**Kurflasche Fr. 7.90**  
**Standardflasche Fr. 5.90**



Parlamente Franco-Suisse, Ewald & Cie. AG, Pratteln/Basel



**FS-Konzentrat-Haarnähr-crème-Schock-Präparat gegen Haarausfall und für Haar-Neuwuchs.**  
 Tube Fr. 7.90



**FS-Konzentrat-Shampoo, das Spezial-Shampoo mit «Anti-Grise», erhält die natürliche Haarfarbe.**  
 Spartube Fr. 3.-

## Am Hitsch fi Mainig



Liaba Härr Bundasroot Bonvin!  
 Khönntandi Sii miar nitt füüf Frankha schickha? I maina natüürli nitt füüf Schtutz uss Iarnam Sack ussa, nai, usam Zollkhässali. Dia füüf Schtütz wetti nemmli anama jugoslawische Maitali zrug ggee. Säbb Maitali, abitz über zwenzig Joor alt, isch vu Jugoslawia noch Zürri graist, zum a Shtell im Waid-schpitoool aazträta. Ebba, well d Schpitöolar fasch khai Aagschteltili mee khriaga khönnand. Also das Maitali isch zJugoslawia apgraist mit ama khliina Ggöfarli. In demm hätts dinna khaa, a zwaits Khleid, abitz Wösch und a khliins Ggüt-tarli Slibowitz. Khai Originalgut-tara. Nai, sälbarprennta Schnaps in-ara aalta Öölguttara dinna. Woor-schinli als Mittal gäägats Haimwee. Und im Portmanee sind 1400 Dinar dinna gsii, susch gäär nüüt. Am ach-zeenta Okhtobar isch dar Khurs-waaga mit dem Maitali z Fäld-kehrich aakho. Und dött isch dar Schwizzar Zöllnar iigschtigga und hätt Khontrolla gmacht und isch uff dia Fläscha Slibowitz gschtoo-ßa. (Sii isch nümma voll gsii, well das Maitali schu a paarmool Hai-wee khaa hätt.) Schnaps isch zoll-pflichtig. Guat. Jugoslawisch hätt üüsara Zöllnar nitt khönnna. Also hätt a Jugoslaw wo tütsch hätt khönn-na demm Maitali müassa sääga, as müassi zBuggsiarni Dinar go wäxla. Achtahab Frankha hätt dia Schpi-toolkhraft in schpee für iarnas Di-nar-Varmööga uszaalt khriagt. Und füüf Schtutz darvo hätt sii müassa für iarnas Haimweemittel am Zöllnar aplifara!

Liaba Härr Bundasroot, i waiß, Gsetz isch Gsetz. Und das Maitali hetti jo khönnna dar Schnaps zum Fenschtar ussa läära. Abar dafür isch as zvaltattarat gsii. Aso zeersch mool im Ussland und khai Wort vu dar Schprooch varschtoot und darzua a Maa in Uniform! Natüürli khönnand Sii sääga, dar Hitsch sölli dia füüf Schtutz sälbar blähha. Das wärdi au mahha, wens Zoll-khässali läär sii sötti. Abar i teetis aifach schönar finda, wemma dem Jugoslawia Maitali siins Varmööga offiziell widar äuffna teeti. Vor allam drumm, well miar jo froo si müassand, daß as no Lütt git, wo sich für dSchpitöolar mäldand. Liaba Härr Bundasroot, i tankhan Inna und am Zollkhässali schu zum vooruus und bliiba mit guata Grüaß

Iarna Hitsch

## Der Familienspaziergang

Vereint wandert die ganze Familie durch die sonnätägliche Landschaft. Das Familienoberhaupt, das dem Rest der Familie weit vorausseilt, dreht sich plötzlich um und ruft zu den Seinen: «So, pressieret e chli!» Darauf schreit seine acht-jährige Tochter zurück: «Worum, gsehsh e Wirtschaft?» MW



Unsere  
Seufzer-Rubrik

## Warum

geht es bergab, wenn man oben ist? Ara

## Danebengelungen

Frau Trudi klagt ihrer Freundin: «Los, jetz isch eifach gnueg Heu dune gsii, jetz han i miim Maa gsait, wänn er mer nöd mee Huus-haltigsgält gäbi, dänn chöner i Zue-kunft uswärts go ässe!»  
 «Priima, Trudi, genau e so mues me mit däne Mane rede! Und was hät er doo gsait?»  
 «Das sig em jetzt erscht no rächt.» BD

## Menschen

Abraham Lincoln: Gott liebe ge-wöhnlich aussehende Menschen. Darum hat er so viele von ihnen gemacht.

\*

Anatole France: Menschen, die keine Fehler machen, sind schreck-lich. Man kann nichts anfangen mit ihnen.

\*

Werner Finck: Der Mensch hat es nicht nötig, sich von fremden Him-melskörpern ins Handwerk pfu-schen zu lassen. Das bißchen Erd-ball kriegt er ganz allein kaputt.

## Das Unterseeboot

das nächstes Jahr an der Expo zirkulieren soll, gibt von der ganzen Aus-stellung am meisten zu reden. Einer-seits heißt es, daß sich niemand traue werde damit herabzuschwin-nen, andererseits klagt man dar-über, daß die Billete nicht im Vor-verkauf erhältlich seien. Uns jeden-falls wird es interessieren, den Al-genteppich des Genfersees zu be-wundern, das ist doch einmal etwas anderes als immer nur die Orient-teppiche von Vidal an der Bahn-hofstraße 31 in Zürich!